



All Saints - Todos los Santos Parish

Our Lady of Lourdes Church
309 South Main Street
Waterbury, CT 06706

"TWO WORSHIP SITES;
ONE PARISH"

Shrine of Saint Anne
515 South Main Street
Waterbury, CT 06706

CONNECT WITH US | CONÉCTATE CON NOSOTROS

Office: 515 South Main Street, Waterbury, CT 06706
Phone: 203-756-4439 | Fax: 203-754-3244
Hours: Monday-Thursday 9:00 AM to 4:00 PM
Email: parishoffice@allsaintswtby.org
Website: allsaintswtby.org

SACRAMENTS & FAITH FORMATION

Baptism | Bautismo | 203-753-7370

Monthly-Every first Sunday | 11:30 AM | Chapel (St. Anne)
Cada primer domingo del mes | Capilla(Sta. Ana) a las 11:30 AM

Reconciliation | Confesión

Saturday 3:00-3:45 PM at Our Lady of Lourdes Church
Saturday 5:00-5:45 PM at the Shrine of Saint Anne or by
appointment.

Matrimony | Matrimonio

Contact the office 6 months or more prior to the proposed
wedding date. Couples should be actively practicing their faith.
Contacte la oficina al menos 6 meses antes de la propuesta fecha de boda.

Anointing of the Sick | Unción de los enfermos

Contact parish office at onset of illness.

Religious Formation | Formación Religiosa

Grades K-8th | Grados K-8vo | Cynthia Santiago | 203-232-0466
Confirmation | Confirmación | David & Kimberly | Info Email:

AllSaintsConfirmationProgram@gmail.com

RCIA | RICA | Angel Ruiz | 203-903-6237 | For adults seeking to
receive the sacraments or become Catholic | Para adultos que
buscan recibir los sacramentos o convertirse en católicos.



4TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

"Blessed are they who are
persecuted for the sake of
righteousness,
for theirs is the kingdom of
heaven.

Blessed are you when they insult
you and persecute you and utter
every kind of evil against you
falsely because of me. Rejoice and
be glad, for your reward will be
great in heaven." - Mt 5:10-12a

January 29, 2023

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. USA

CLERGY | CLERO

Rev. Diego A. Jimenez, Pastor
Rev. Eric M. Zuniga, Parish Vicar
Rev. Ronald Ferraro (Senior Priest)
Deacons: Alex Lopez, Edwin Lopez, Angelo Moriello
and Gaspard LeBlanc (Senior Deacon)

CELEBRATION OF THE EUCHARIST | EUCARISTIA

OUR LADY OF LOURDES CHURCH

Monday - Saturday | 8:00 AM
Saturday Vigil 4:00 PM | Sunday 7:30 AM

SHRINE OF SAINT ANNE

Monday - Wednesday 9:00 AM | English | Chapel
Saturday Vigil | 6:00 PM | Spanish
Sunday | 8:30 AM & 12:30 PM | Spanish
Sunday | 10:30 AM | English

MINISTRIES | MINISTERIOS

Rosary Prayer Ministry - Every Tuesday after the
9:00 AM Mass in the Chapel with Adoration
followed immediately by fellowship in the Parish
Center. All are welcome!

Holy Name Society and Ladies of Saint Anne Society
Meet every first Wednesday of the month at 6:00 PM

Choir Practice (4:00PM & 10:30AM Mass)

Thursdays | 6:30PM in the Parish Center

Ultreya | English

Every 2nd Friday of the month - 7:00 PM - Parish Ctr.

Youth Ministry: Every Friday at 6:00 PM.

All youth are welcomed! Dates subject to change.

Ministerios en Español | Spanish Ministries

Ultreya: Martes | Tuesday-después de misa de 6:30

Movimiento Juan 23: Miércoles | Wednesday

Después de la misa de 6:30PM

Círculo de Oración: Jueves | Thursday | 7:00 PM

En el salon de la iglesia San Francis Xavier
(Xavier Hall 109 Washington Street)

WELCOME - BIENVENUE - BIENVENIDO - BENVENUTI

We are happy that you have joined us in the celebration of
the Eucharist. If you are not registered in the parish,
please take a form available in the church entrance and
become part of our parish family.

Our Lady of Lourdes Mass Intentions

Saturday, January 28 - St. Thomas Aquinas, Priest & Doctor of the Church

4:00 pm † Joseph C. Polzella (Birthday Memorial) req by wife Mary & Family

Sunday, January 29 - National Catholic Schools Week

7:30 am † Irene Ferrucci req by Family

Monday, January 30

8:00 am All Saints Parish Family

Tuesday, January 31 - St. John Bosco, Priest

8:00 am † Matthew Guarini & Vincent J. Morino req by Family

Wednesday, February 1

8:00 am In Thanksgiving for Favors Received

Thursday, February 2 - The Presentation of the Lord, World Day for Consecrated Life

8:00 am † John Mongillo req by Family

Friday, February 3 - St. Blaise, Bishop and Martyr; St. Ansgar, Bishop

8:00 am In Honor of Saint Blaise

Saturday, February 4 - Celebrate Catholic Schools Week

8:00 am † Anthony Mortagua req by Family

4:00 pm Deceased Members of the Bonacassio & Lanouette Families req by Victoria Lanouette

Sunday, February 5

7:30 am Marilyn & Domenic Santucci (In Celebration of 36th Wedding Anniversary) req by Family

Shrine of Saint Anne Mass Intentions

Saturday / Sábado, January 28 - St. Thomas Aquinas, Priest & Doctor of the Church

6:00 pm Ashley Molina (Thanksgiving 15th Birthday) req by family

Sunday / Domingo, January 29 - National Catholic Schools Week

8:30 am † Angel Morales Cordoba & All Souls in Purgatory req by Miguel Morales & Joaquina Alcala

10:30 am Blessing & Protection for my Godchildren req by Maria Thompson

12:30 pm † Santia Arroyo & Maggie Rosado req by Ada Garcia & fam

Tuesday / Martes, January 31 - St. John Bosco, Priest

6:30 pm Lusbia L. (Blessings) req by parents

Wednesday / Miércoles, February 1

6:30 pm † Bernardina Cotto Sosa req by Maria Socorro Montañez

Saturday / Sábado, February 4 - Celebrate Catholic Schools Week

5:00 pm † Edwin Rene Macao req by Luis Macao

Sunday / Domingo, February 5

8:30 am Deceased Members of the Mejias-Pajón Family req by Martha Giraldo

10:30 am † Daniel Collins req by family

12:30 pm Lusbia L. (Blessings) req by parents

Chapel Mass Intentions

Monday, January 30

9:00 am Maria Mayancela (Good outcome) req by Maria Mayancela

Tuesday, January 31 - St. John Bosco, Priest

9:00 am

Wednesday, February 1

9:00 am

rest in peace

We extend our sincere sympathy and prayers to the family of...

Jose Rodriguez Alicea, Susan Mattei and Virginia Mancini

May their souls and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace.

Prayer Requests / Peticiones de Oración

Call Josefina or Bob for your prayer requests.

We are here to pray for you.

Bob: 203-573-0032

Josefina Luis: 203-597-1601 or 203-217-2916

Llama a Josefina para tus peticiones de oración.

Estamos aquí para orar por ti.

CATHOLIC TRIVIA – JUST FOR FUN

Question: What year was St. John Paul II elected as Pope?

Answer: 1978

World Day for Consecrated Life Prayer - February 2

God of all goodness,

you have called people to follow you faithfully.

Humans have heard that call and many choose to follow your call

in varied and faith-filled lives.

Some follow your call in private, silent lives as hermits; some choose to follow you with lives lived as virgins and widows; while others choose public lives of vowed men and women as religious brothers and sisters.

Abundantly give to these men and women the courage to follow their call as witnesses to your gifts and faith and service to the world.

We ask this in faith

through the name of Jesus our Savior.

Amen.



PARISH EVENTS & OTHER...



Third Annual "Spring Fling" Wine Tasting will be held on Friday, April 14, 2023 from 7-10 pm in the church hall at the Shrine of Saint Anne. Cost is \$30 per person sponsored by the Holy Name Society. All funds raised will go the RCIA Program.

Rite of Christian Initiation of Adults (RCIA) is the process in which adults become full participating members of the Catholic Church. Participants known as catechumens go through a process of studying the Gospels, nurturing their relationship with God becoming familiar with the Catholic teachings and practices professing their faith in Jesus and the Church, receiving the sacraments of initiation - Baptism, Communion and Confirmation. At present there are 71 adults enrolled in the RCIA Program at our parish.

Let us keep them in our thoughts and prayers!

(PRACTICING) CATHOLIC - RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

By Colleen Jurkiewicz Dorman

The Humble of the Earth

When I think of the Beatitudes, I think of collectible coffee mugs emblazoned with the words Blessed are the peacemakers, with little pastel flowers stenciled in the white spaces of the lettering. I think of greeting cards and decorative wall hangings.

Why? These are the Beatitudes, for heaven's sake — revolutionary and radical. An uncompromising impeachment of worldly values. They are the opposite of banal.

But I cringed from my head to my toes when I read my first draft of this reflection, a retelling of a time in my life when I decided to embrace humility and meekness. I realized that the Beatitudes aren't something I can tell you about. Poverty of spirit, the hunger for righteousness, the gladness God gives to the downtrodden — these are concepts that must be animated within us. They must be lived. So instead of telling you my story, I want you to tell yours.

I invite you to think of a time when you were vulnerable. When you were discouraged or humbled or felt like a failure. A time when you were cut low. The loss of a job, perhaps, or the rejection of a loved one. The abrupt end of some road that you felt sure would be long and prosperous.

Resentment, envy, and vengefulness flourish in moments like this. Did you experience those feelings? Did you embrace them? Did you want to?

What did the world tell you this moment should mean?

What does Christ tell you it should mean? Have you figured it out, or are you still working on it?

God chose the foolish of the world to shame the wise, and God chose the weak of the world to shame the strong. — 1 Corinthians 1:27



HOLY NAME SOCIETY

All men are invited to join the Holy Name Society. Our next meeting will be held on Wednesday, February 1st at 6:00 p. m. in the Parish Center.

Come join us to make a difference in our parish!

On February 5th, following each Mass Tania Lee Pabey Arroyo will be providing free and unbiased information about insurance in order to make informed decisions about your coverage. Stop by the church hall if you would like to inform yourself.

Tania Lee has been in the insurance industry for over 15 years and can provide valuable information about Life Insurance, Auto, Home, Business and Health.

BAPTISM REGISTRATION

Registration date will be Sunday, February 5th in the Chapel (Saint Anne Church) at 11:30 a.m. For more information call Maria Monday through Thursday at 203-753-7370.

STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE

• **WE ARE GRATEFUL!** Catholic high school students in the Archdiocese of Hartford send their deepest gratitude and thanks to all who participated in the 2023 Catholic High School Collection. Your support will further enhance the outstanding educational experience our secondary schools offer and help students prepare for leadership roles and active lives of faith as they move forward. Thank you for your generosity.

- Next weekend's second collection is the monthly offertory.
- Collection from January 15 - January 21

Offertory	9,225.00
Mailed in	354.00
Solemnity of Mary	1,456.00

To donate online go to www.allsaintswtby.org and click on the safe and secure Donate Online link. **Thank you for your generosity and continued support of your parish!**



CUARTO DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

BINGO BAILABLE

4 DE FEBRERO DE 2023 | 6:00 PM

Patrocinado por los devotos de la Virgen de la Nube

Todos invitados para una tarde de diversión y música para el Bingo Bailable en el salón (Rita P. Frigon) de la iglesia Santa Ana.

Para beneficio de la parroquia. Entrada gratis

Habrà comida y refrigerios para la venta.

Rifas: Un televisor LG de 50" y un ordenador portátil (Laptop)

Boletos (\$5.00) para la rifa a la venta después de las misas.

AVISO...

Tenga en cuenta que la misa el sábado 4 de febrero será celebrada a las 5:00 p.m. y no a las 6:00 p.m.



La tercera Cata de Vinos anual "Spring Fling" se llevará a cabo el viernes 14 de abril de 2023 de 7 a 10 p. m. en el salón de la iglesia en el Santuario de Santa Ana. El costo es de \$30 por persona. Patrocinado por la Sociedad del Santo Nombre. Todos los fondos recaudados irán al Programa RICA.

El próximo día de registro para bautizar será el 5 de febrero en la Capilla (detrás de la iglesia Santa Ana) a las 11:30 a.m. Para más información llame a María de lunes a jueves al 203-753-7370.

ADMINISTRACION: TIEMPO, TALENTO Y TESORO

• **¡ESTAMOS AGRADECIDOS!** Los estudiantes de escuelas secundarias católicas de la Arquidiócesis de Hartford envían su más profunda gratitud y agradecimiento a todos los que participaron en la Colecta de Escuelas Secundarias Católicas de 2023. Su apoyo mejorará aún más la excelente experiencia educativa que ofrecen nuestras escuelas secundarias y ayudará a los estudiantes a prepararse para roles de liderazgo y vidas activas de fe a medida que avanzan. Gracias por tu generosidad.

• La segunda colecta del próximo fin de semana es el ofertorio mensual.

• Colecta del 15 al 21 de enero

Ofrenda	9,225 .00
Por correo	354.00
Solemnidad de Maria	1,456.00

¡Estamos muy agradecidos por el continuo apoyo a su parroquia!

El Rito de Iniciación Cristiana de Adultos (RICA) es el proceso en el que los adultos se convierten en miembros participantes plenos de la Iglesia Católica. Los participantes conocidos como catecúmenos pasan por un proceso de estudio de los Evangelios, alimentando su relación con Dios, familiarizándose con las enseñanzas y prácticas católicas, profesando su fe en Jesús y la Iglesia, recibiendo los sacramentos de iniciación: Bautismo, Comunión y Confirmación. Actualmente hay 71 adultos inscritos en el Programa RICA en nuestra parroquia.

¡Mantengámoslos en nuestros pensamientos y oraciones!

PRESENTACIÓN DEL SEÑOR

Pregunta:

El Evangelio de Lucas es el único que menciona la Presentación del Señor en el Templo. ¿Qué está tratando de comunicar Lucas aquí y qué conexión tiene con María?

Respuesta:

El 2 de febrero es exactamente cuarenta días después del 25 de diciembre, la natividad de Jesús. La ley judía (Ex 13:2, 12) dictaba que Jesús, como primogénito, fuera consagrado a Dios. Esto lo hicieron los padres al presentar a su Hijo en el Templo.

La ley judía especificaba además (Lv 12:2-8) que una madre era ritualmente impura después de dar a luz, y que tenía que esperar un período de tiempo determinado (cuarenta días para un varón) antes de ofrecer un sacrificio al Señor. para la purificación.

La convergencia de estas dos normas judías da lugar al relato de Lucas tanto de la Presentación del Señor como de la Purificación de María. En estos días el énfasis litúrgico está más en la Presentación de Jesús. Lucas destaca el papel de Simeón y Ana, dos judíos justos que reconocieron a Jesús como el Mesías largamente esperado y alabaron a Dios por haber podido ver y experimentar tal maravilla en sus vidas.

La oración de Simeón sobre el papel especial de Jesús afirma que Jesús es "una luz para revelación a los gentiles". Esta frase finalmente originó la costumbre de bendecir velas en este día que debían usarse en las ceremonias, rituales y procesiones durante todo el año eclesiástico. Por lo tanto, el 2 de febrero también se conoce como el Día de la Candelaria. Este día es en verdad una rica fiesta para ser saboreada.

MEMORIAL OF SAINT BLAISE - FEBRUARY 3

There will be a general blessing (from the altar) of throats to all in attendance the weekend of February 4 and 5.

Through the intercession of St. Blaise, bishop and martyr, may God deliver you from ailments of the throat and from every other evil. In the name of the Father, and of the Son, and of the Holy Spirit. Amen.

MEMORIA DE SAN BLAS - 3 DE FEBRERO

Habrá una bendición general (desde el altar) de gargantas a todos los feligreses el fin de semana del 4 y 5 de febrero.

Por intercesión de San Blas, obispo y mártir, que Dios os libre de las dolencias de la garganta y de todos los demás males. En el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo. Am n.



Commemoration of St. Josephine Bakhita,
Patron of Human Trafficking Victims
Prayer and Reflection Vigil

The Archdiocese of Hartford Human Trafficking Task Force in collaboration with St. Josephine Bakhita Parish will offer a Prayer and Reflection Vigil against Human Trafficking on Wednesday, Feb. 8, 7:00 PM. All are welcome. The event will be held at St. Elizabeth Seton Church, 280 Brook St., Rocky Hill. Refreshments to follow.

SUPPORT OUR
ADVERTISERS



 *Apoye a nuestros anunciantes*

 LPi

All Saints Gift Shop is open Saturdays after the 6:00 p.m. Mass and Sundays after all Masses. Entrance by the side of St. Anne church in parking lot on the second level. Stop by for all your religious needs.

Nuestra tienda de regalos está abierta los s bados y domingos después de todas las Misas. Entrada al lado de la iglesia de Santa Ana en el segundo nivel. Vis tanos para todas tus necesidades o artículos religiosos.

2022 CONTRIBUTION STATEMENTS

If you would like a statement mailed to you please fill out the section below and drop it in the offertory basket or call the parish office at 203-756-4439.

Name: _____

Envelope # _____

CHRISTMAS IN THE CASTLE
*Blessed Michael McGivney Pilgrimage Center
1 State Street, New Haven, Ct
(Formerly The Knights of Columbus Museum)*

The spirit of the Christmas season at Glencairn Museum in Bryn Athyn, Pennsylvania, has made its way to New Haven. This exhibition, *Christmas in the Castle*, includes almost 50 cr ches, the three-dimensional representation of the Nativity scene, from the Glencairn Museum collection in an immersive environment inspired by the museum's architecture.
Free admission.

Exhibit will be on display until February 5, 2023



Stoll's
Pharmacy, Inc.

Se habla Español
Home and Office Delivery
Most insurance accepted
185 Grove Street, Waterbury, CT
203-575-0199 • www.StollsPharmacy.com

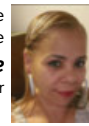


Liberty Tax Service
Friendly Accurate Guaranteed
Carmen Frontanez
Tax Pro

Se Habla Español



Auto & Home insurance
Accident & Health Insurance
Gladys Roche
Licensed & Certified Broker



access health CT

345 West Main St. • Waterbury • 203-757-5737
carmen.frontanez@mainstreetinsct.com | Gladys@mainstreetinsct.com



Zoe Lara
REAL ESTATE AGENT
Habla Español
Full Service Realty

860-770-5306
SoldbyZoeCT@gmail.com
www.SoldbyZoeet.com



203-723-1199
A Family Owned Business
Prompt Professional Service
Military & Senior Discount | All we do is tree work.
Arborist License #S-5461 • Fully Insured
Mention this ad and get 10% OFF

www.bellemaretreeservicect.com



WOODTICK MEMORIAL
FUNERAL HOME
"The Difference is Service"

Valerie R. Leo • D. Scott Griffith • Daniel H. Woods
~Licensed Funeral Directors~

203-879-3918
420 Woodtick Road
Wolcott

www.woodtickmemorial.com



203-753-0683
290 East Main Street
Waterbury

www.berginfuneralhome.com



DRIVE THIS BUS!
Get started on your
driving career now

- Paid Training classes
- Benefits including paid time off and life insurance
- Part-time schedule
- Same holidays and vacations as your school aged children
- And much more!

Visit us:
www.all-startransportation.com/careers



AllStarBusCT

or call us: 203-753-8366
to get started now!



Serving Waterbury
Schools since 2008



EXPERIENCED BARBERS & STYLISTS FOR ALL AGES

Parishioners

1946 E MAIN ST,
WATERBURY

203-232-7380 CLOSED SUNDAYS



M.J. FAHY & SONS, INC.
203-574-4808

PLUMBING AND HEATING CONTRACTORS
INDUSTRIAL • COMMERCIAL • RESIDENTIAL
FIRE PROTECTION

20 Judd St., Waterbury - www.mjfahy.com



COMMERCIAL CONNECTION LLC
REAL ESTATE SERVICES

Retail • Industrial • Commercial
Sales & Leasing

203-596-7777

John Famiglietti
PO BOX 830
MIDDLEBURY, CT 06762

john@commercial-re.com • www.Commercial-RE.com



MCALLEN CONSTRUCTION, INC.

WE HAVE BEEN IN BUSINESS OVER 26 YEARS, AND IT IS OUR COMMITMENT TO PROVIDE QUALITY SERVICE AND WORKMANSHIP AT COMPETITIVE PRICING.

Utility Construction, General Contracting, New Construction, Remodeling, All-Phase Carpentry, Complete Site Work, Water Main, Sewer Work, Septic Systems & Repair, Snowplowing

203-758-3474 • 170 Scott Road, Suite I - Prospect, CT 06712
info@mcallenconstructionct.com • www.mcalenconstructionct.com

BUILD YOUR FUTURE

WITH IMTI AND GET YOUR CAREER IN GEAR!



Apprenticeship

Electrical, HVAC, Plumbing

- Lowest tuition of any private technical school in Connecticut.
- Day and evening classes available.
- Financial aid to those who qualify
- Class size limited to 20



233 Mill St, Waterbury • (203) 753-7910 • imti.edu

Franciscan
Ever There Care

Providing Non-Medical In-Home Care
Light Housekeeping, Cooking, Errands,
Hands On Care, 24 Hours Care

203-630-2881
www.franciscanetc.org
Hablamos Español

Because
everyday
is precious.

Make the most of
your moments with
hospice at home.



Visit trinityhealthofne-at-home.org to learn more



Andy's Oil Service, Inc.

DOMESTIC & COMMERCIAL HEATING OILS

Diesel Fuel - Kerosene - Gasoline - Heating & Air Conditioning
Sales • Service • Installation | Electricity Supplier

329 Walnut Street, Waterbury, CT 06704 • Tel: (203) 756-8969
Visit our website: www.andysoil.com



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com

All Saints Todos los Santos, Waterbury, CT

03-1242